

21996D0411(02)

11.4.1996

ÚRADNÝ VESTNÍK EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV

L 90/39

ROZHODNUTIE SPOLOČNÉHO VÝBORU EHP

č. 2/96

z 26. januára 1996,

ktorým sa mení a dopĺňa príloha XX (Finančné služby) k Dohode o EHP

SPOLOČNÝ VÝBOR EHP,

so zreteľom na Dohodu o Európskom hospodárskom priestore, v znení protokolu, ktorým sa upravuje Dohoda o Európskom hospodárskom spoločenstve, ďalej len „dohoda“, najmä na jej článok 98,

keďže príloha IX k dohode bola zmenená a doplnená rozhodnutím Spoločného výboru EHP č. 24/95 ⁽¹⁾;

keďže smernica Európskeho parlamentu a Rady 95/26/ES z 29. júna 1995, ktorým sa menia a dopĺňajú smernice 77/780/EHS a 89/646/EHS v oblasti úverových inštitúcií, smernice 73/239/EHS a 92/49/EHS v oblasti neživotného poistenia, smernice 79/267/EHS a 92/96/EHS v oblasti životného poistenia, smernica 93/22/EHS v oblasti investičných firiem a smernica 85/611/EHS v oblasti podnikov pre kolektívne investovanie do prevoditeľných cenných papierov (UCIT) s ohľadom na upevnenie primeraného dozoru ⁽²⁾, sa má včleniť do tejto dohody,

ROZHODOL TAKTO:

Článok 1

V prílohe IX k tejto dohode sa v bode 15 (smernica Rady 77/780/EHS) pridáva táto zarážka:

„— **395 L 0026:** smernica Európskeho parlamentu a Rady 95/26/ES z 29. júna 1995 (Ú. v. ES L 168, 18.7.1995, s. 7).“

Článok 2

V prílohe IX k tejto dohode sa v bode 16 (smernica Rady 89/646/EHS) pridáva táto zarážka:

„, v neskoršom znení:

— **395 L 0026:** smernica Európskeho parlamentu a Rady 95/26/ES z 29. júna 1995 (Ú. v. ES L 168, 18.7.1995, s. 7).“

Článok 3

V prílohe IX k tejto dohode sa v bode 2 (smernica Rady 73/329/EHS) pridáva táto zarážka:

„— **395 L 0026:** smernica Európskeho parlamentu a Rady 95/26/ES z 29. júna 1995 (Ú. v. ES L 168, 18.7.1995, s. 7).“

Článok 4

V prílohe IX k tejto dohode sa v bode 7a (smernica Rady 92/49/EHS) pridáva táto zarážka:

„— **395 L 0026:** smernica Európskeho parlamentu a Rady 95/26/ES z 29. júna 1995 (Ú. v. ES L 168, 18.7.1995, s. 7).“

Článok 5

V prílohe IX k tejto dohode sa v bode 11 (smernica Rady 79/267/EHS a smernica Rady 92/96/EHS) pridáva táto zarážka:

„— **395 L 0026:** smernica Európskeho parlamentu a Rady 95/26/ES z 29. júna 1995 (Ú. v. ES L 168, 18.7.1995, s. 7).“

⁽¹⁾ Ú. v. ES L 224, 21.9.1995, s. 34.

⁽²⁾ Ú. v. ES L 168, 18.7.1995, s. 7.

Článok 6

V prílohe IX k tejto dohode sa v bode 30b (smernica Rady 93/22/EHS) pridáva táto zarážka:

„, v neskoršom znení:

— **395 L 0026**: smernica Európskeho parlamentu a Rady 95/26/ES z 29. júna 1995 (Ú. v. ES L 168, 18.7.1995, s. 7).“

Článok 7

V prílohe IX k tejto dohode sa v bode 30 (smernica Rady 85/611/EHS) pridáva táto zarážka:

„— **395 L 0026**: smernica Európskeho parlamentu a Rady 95/26/ES z 29. júna 1995 (Ú. v. ES L 168, 18.7.1995, s. 7).“

Článok 8

Texty smernice Európskeho parlamentu a Rady 95/26/ES v islandskom a nórskom jazyku, ktoré sú pripojené k príslušným jazykovým verziám tohto rozhodnutia, sú autentické.

Článok 9

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť 1. februára 1996, ak sa vykonajú všetky oznámenia spoločnému výboru EHP v súlade s článkom 103 ods. 1 dohody.

Článok 10

Toto rozhodnutie sa uverejní v *Úradnom vestníku Európskych spoločenstiev* v časti a v doplnku EHP.

V Bruseli 26. januára 1996

Za Spoločný výbor EHP
predseda
Françoise GAUDENZI-AUBIER